RAVENS NO FANSUB

FOLLOW US:
FACEBOOK.COM/RAVENSNOFANSUB

CHAPTER 4
#004

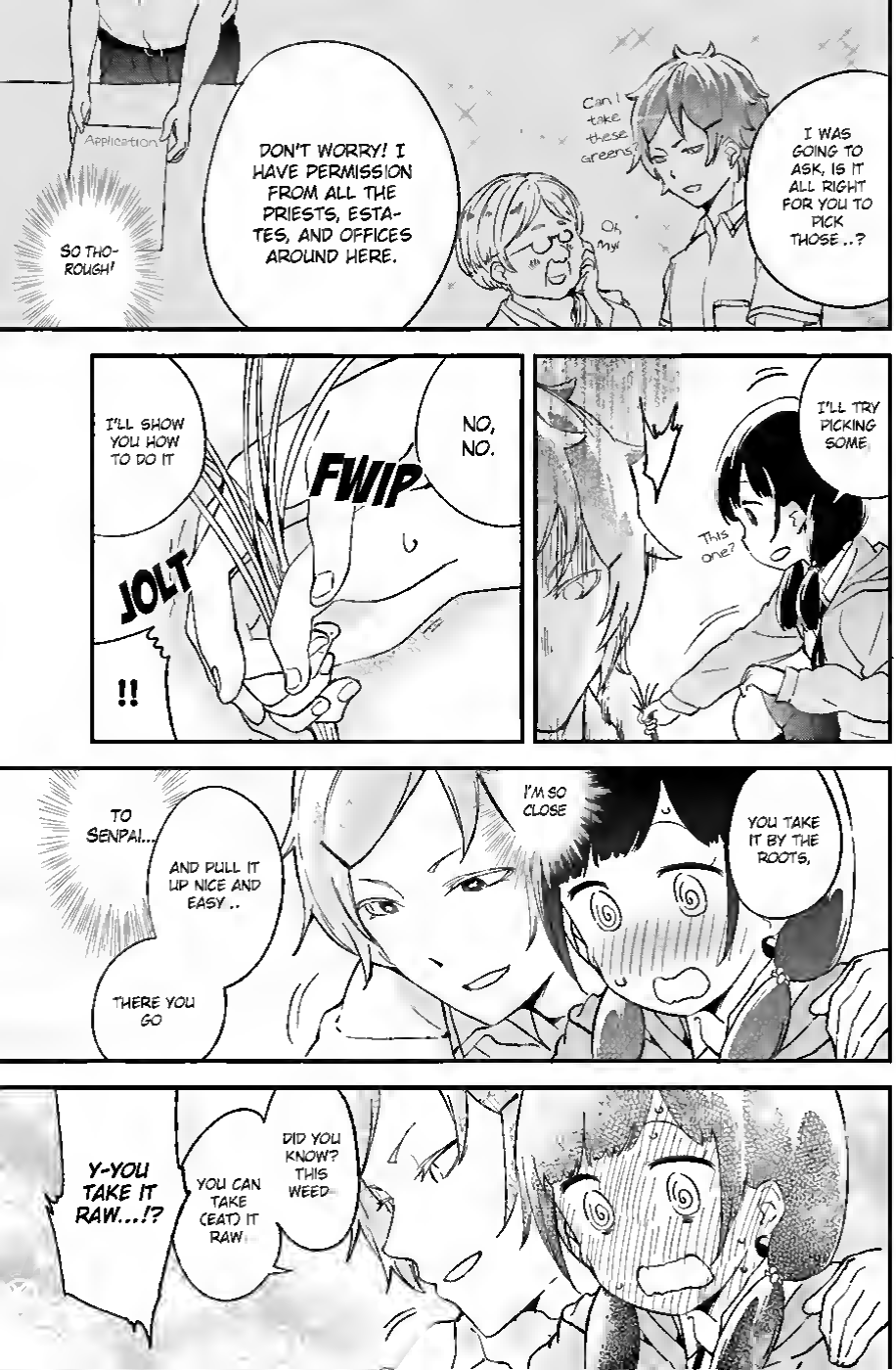
TRANSLATOR: ROYAL
REORAW: YABOKU
TYPESETTER: YABOKU

SENPAI, SORE HITOKUCHI KUOASAI!

BY MIZU ASATO

HEY, CAN WE MAKE A STOP SOMEWHERE?
OF COURSE! WHERE ARE WE GOING?
I'M GATHERING SUPPLIES FOR DINNER TONIGHT...
SHOPPING?
I'LL SHOW YOU MY USUAL PLACE
SURE!
IS IT A SHOP WITH REALLY LOW PRICES?
先輩、ソレ__ #004
ひとくちください!
MIZUASATO
水あさと
A SHRINE ?
WAIT! CAN THIS BE–
BEFORE WE GO SHOP-PING...
A SHRINE DATE?
THAT'S SO SPIRI-TUAL...!!
OH, SENP...
YOU SHOULD'VE SAID SO EAR-LIER...
OH, HERE THEY ...RE.

LOOK AT THESE TASTY-LOOKING GREENS I FOUND.
SORRY TO MAKE YOU WAIT!
YES, THOSE WEEDS LOOK NICE.


Application
SO THOROUGH!
DON'T WORRY! I HAVE PERMISSION FROM ALL THE PRIESTS, ESTATES, AND OFFICES AROUND HERE.
Can I take these greens?
Oh, my!
I WAS GOING TO ASK, IS IT ALL RIGHT FOR YOU TO PICK THOSE..?
I'LL SHOW YOU HOW TO DO IT
NO, NO.
FWIP
JOLT
!!
I'LL TRY PICKING SOME
This one?
TO SENPAI...
AND PULL IT UP NICE AND EASY..
THERE YOU GO
I'M SO CLOSE
YOU TAKE IT BY THE ROOTS,
Y-YOU TAKE IT RAW...!?
YOU CAN TAKE (EAT) IT RAW!
DID YOU KNOW? THIS WEED

MM... I CAN'T HOLD MYSELF BACK ANY-MORE.
GRASP
CAN I HAVE IT RAW... RIGHT NOW?
HERE, WE'LL HAVE IT TOGE-THER.
I... I CAN'T DO IT RAW...!!
ALRIGHT, I'LL HAVE SOME MYSELF
Wash it lightly by hand and
SKRSH
I-IS IT GOOD?
YEAH! A REALLY STIMULATING FLAVOR.

I KNOW!
IF YOU'D LIKE, MORIYA-KUN,
IN RETURN FOR YOUR ONIGIRI-
WOULD YOU LIKE
THESE GREENS?
N-NO THANK YOU.
ARE THEY REALLY SAFE TO EAT?
SURE, I EAT THEM ALL THE TIME.
I'M JUST NOT VERY GOOD WITH RAW VE-GETABLES...
I SEE, THEY NEED TO BE COOKED.
OKAY...

TONIGHT.
COME TO MY PLACE...
I'LL TREAT YOU TO DINNER.
I'LL DEFI-NITELY COME!!
✤THINK CAREFULLY, MORIYA-SAN!!

TL NOTES:

In case it was not clear, the part about "taking/having [the queens] raw" was intended to have purely sexual connotations. The original phrase I kept can informally translate to "tastes great" or can cum and the author was obviously exploiting this pun. There were no references to drugs.